Latweeschu Awises.

Iznahk 7 reises nedeldâ. ○ 92. gada gahjums.

Maksa:

Ekspedizijâ ſanemot		Maksâ pa pastu pesûtot:		Maksâ uz ahrsemem:	
par 1 gadu	2 rub. 20 kap.	par 1 gadu	3 rub. — kap.	par 1 gadu	10 rub. — kap.
par 1/2 gadu	1 „ 20 „	par 1/2 gadu	1 „ 60 „	par 1/2 gadu	5 „ 80 „
par 1/4 gadu	— „ 60 „	par 1 mehnesî	— „ 35 „	par 1/4 gadu	3 „ 50 „
par mehn.	— „ 25 „	par 1/4 gadu	— „ 90 „	par 1 mehnesî	— „ 80 „

Sludinajumi maksâ: par ſchku rakſtu rind. 10 k., 1. puſê un tekſtâ 30 k.

Adreſes maiņas maksâ 10 kap.

Numurs maksâ 1 kap.

Redakzija, Jelgawâ, Katoku eelâ Nr. 42. **Ekspedizija,** Katoku eelâ Nr. 40. Tel. 981.

Kantoris: Rigâ, Wałmu eelâ 30. Tel. 8260. Pasta kastite 286.

Nr. 288. **Otrdeen, 29. oktobrî.** **1913.**

Swarigakais no ſatura:

Beilisa prahwa un — schihdi.
Balkani.
Lauschu kaitischana Rigâ.
„Jaunâs Deenas Lapas" ſajukuschee jehdſeeni

Beilisa prahwa un — schihdi.

— Wispahr jau ſinams, ka wiſi — tà Kreewijas, kà ahrſemes ſchihdi un winu draugi — loti ſaſchutuſchi par to, ka no kreewu waldibas puſes paſwiſam peelaista Beilisa prahwa Kijewâ. — Objektiwi ſkatotees uſ leetu, ſchis ſaſchutums gluſchi neiſprotams. — Kijewâ nodarita ſchauſmiga, dihwaina ſlepkawiba. — Aiſdomas kriht uſ ſchihdu Mendeli Beiliſu, ka tas wismaſ lihdſwainigs pee ſlepkawibas un ka breeſmigais noſeegums paſtrahdats ar kahdas ſchihdu ſektes ritualeem (tizibas) noluhkeem. — Nu bija jadomà, ka taiſni ſchihdu intereſê tas ſtahw, ka ſchahda apſuhdſiba teek netrauzeti un wisplaſchakà mehrâ iſmekleta un iſteeſata. — Jo ja Mendels Beiliſs teeſcham newainigs un teek kà tahds — ne tikai peerahdijumu truhkumu dehl — atſihts, tad tatſchu ari wiſs apwainojums, kas waretu ſihmetees uſ kahdu atſewiſchku ſchihdu ſekti un aplinkus uſ wiſu ſchihdibu, pilnigi ſabruhk un noder par apſtiprinajumu, ka wiſpahr ſchihdibâ neteek peekoptas nekahdas ritual-ſlepkawibas.

— Bet te mehs redſam gluſchi ko preteju: ſchihdi un winu draugi bij ar rokàm un kahjam preti Beiliſa prahwas iſteeſaſchanai un ja nu to newareja nowehrſt, ſahka wiſadi, gan ar muſinaſchanu uſ ſtreikeem u. t. t., ifrahdit ſawas negantàs duſmas pret waldibas rihzibu.

— Ar teem ſtreikeem wineem nu nekahdi neweizàs, kurſch peedſihwojums ſchihdeem wareja noderet par brihdinajumu, ſchajà leetà iſturetees meerigaki un rahmaki. — Winu „duſmas" un „ihgnums" wiſpahribà nemodinaja nekahdas atbalſs. — Bet tahdu pamahzibu tee, azim redſot, negrib eewehrot, bet eet ſawâs „duſmâs" un „ihgnumâ" wehl tahlak, lihdſ wiſleelakàm nepeederibam, ja pat klajàm nekaunibam, kà to leezina ſekoſchee notikumi Peterburgâ.

— 22. oktobrî ſchihdu ſtudenti ſarihko tihri meſchonigu demonſtraziju pret medizinas profeſoru Koſorotowu. Eemeſls bija ſpreedums, kahdu Koſorotows — kà aizinats leetpratejs — bija nodewis Kijewas prahwâ. Winſch bij iſteizees preekſch tam, ka tur notikuſi ritual-ſlepkawiba. Kad prof. Koſorotows atnahza turet ſawu lekziju, minetais ſtudentu bars ſahka ſwilpt, troſchnot lamat un apdraudet profeſoru. Par laimi tur radàs kahds pulzinſch godigu ſtudentu, kuri apſtahjàs ap katedru, lai aiſſtahwetu profeſoru pret uſbruzejeem; zitadi wina dſihwiba ſaniknoto ſchihdu barâ wareja nahkt breeſmàs. — Tika atſaukts rektors Grims. Kad tas tuwojàs Koſorotowam, lai apſweizinatos, iſ ſtudentu bara ſauza: „Neſneedſat winam roku! Tas ir ſlepkawa!" un lihdſigi. Kad profeſors un wina ſargu pulzinſch uſaizinaja Grimu, lai winſch gahdajot eeſpehju, ka profeſors un wina klauſitaji waretu iſeet iſ ſchìs ſahles uſ zitu iſtabu, lai tur noturetu lekziju, Grims aiſbildinajàs, ka winam neeſot polizijas, un aiſgahja, neka nepadarijis. Kad demonſtrazija ari pehz 1/2 ſtundas neapſtahjàs, minetee profeſora ſargi ar ſpehku ſarihkoja profeſoram zeku preekſch iſejas. Kaut gan ſchihdu un winu draugu bars bij daudſ leelaks, tas tomehr necedroſchinajàs eelaiſtees kaujà ar profeſora ſargatajeem, tà ka profeſors ar pawadoneem wareja notikt zitâ iſtabâ. Bet lekzija newareja notikt, jo demonſtranti lauſàs pa logu eekſchâ, ſwilpa, troſchnoja un lamajàs, tà ka beidſot profeſors taî paſchâ apſardſibâ atſtahja uniwerſitati. Pa wiſu to laiku, kà „Now. Wr." ſino, rektors Grims meerigi ſehdejis ſawâ kabinetâ. Tikai pehz Koſorotowa aiſeeſchanas atſaukta polizija, kurai nu nebij wairs neka ko darit.

To nu iſdarijuſchi ſchihdu ſtudenti ſawâ karſtgalwibâ un tà tad kaut zik wehl iſſkaidrojams, eewehrojot wiſpahrigo tikumiſko pagrimſchanu kreewu augſtſkolàs. — Bet ar to wehl nepeeteek! — Nahk klajà pawiſam wehl ziti kungi, ar wehl nepeeklahjigakeem un nekaunigakeem panehmeeneem: ſchihdu ſwehrinatee adwokati. Wiſpirms teek ſinots, ka 23. oktobrî Peterburgas ſwehrinato adwokatu padome noturejuſi ſawu wiſpahrigo ſapulzi, kurâ ſtarp zitu peenemta ari „reſoluzija", kas aſi noſoda ritual-ſlepkawibas apwainojumu Beiliſa prahwâ, kas aiſkarot taiſnibas ſpreeſchanas pamatus, apmelojot ſchihdu tautu, radotràſu un tautibu eenaidu, un darot Kreewijai kaunu wſaſ ziwiliſetàs paſaules preekſchâ.

Schahda ſina jau uſ pirmo azu uſmeteenu iſklauſas tà druſku netizama, jo kà gan wiſa adwokatu „padome" waretu eedroſchinatees taiſit tahdu nedibinatu un nepeeklahjigu ſpreedumu. — Tapehz ſcho ſinu ari no ſawas puſes atſtahjàm neeewehrotu. Bet nu wehlak nahk ſchìs leetas ihſtais iſſkaidrojums, kas leezina, ka te nebuht naw runa no kahdas „padomes" ſpreeduma, bet weenkahrſchi no daſchu ſchihdu adwokatu wehl nepeeredſetas pahrdroſchibas un beſkaunibas.

Proti, leetas ſaſtahws ir pateeſibâ ſchahds:

Uſ 23. oktobri ſaaizinatàs ſapulzes deenas kahrtibas ſchis jautajums nebija likts; turpretim daſa adwokatu dabuja 22. oktobrî priwatu atgahdinajumu, lai eerodas pilnâ ſkaitâ uſ biroja (preekſchneezibas) ſaaizinato ſapulzi, kurâ apſpreediſchot „ar Beiliſa prahwu ſakarâ ſtahwoſchus jautajumus". — Ar to tika modinats uſſkats, itin kà pati preekſchneeziba ſcho jautajumu aiſkuſtinajuſi. Sapulze wiſpirms nodarbojàs ar tekoſchu jautajumu iſſpreeſchanu, kad peepeſchi ſehdê eeradàs leelaka grupa (pa leelakai dadaļai) ſchihdu adwokatu, pehz kam weens no jaunpeenahkuſcheem ſahka turet runu un lika preekſchâ reſoluziju, kurâ teek noſodita Beiliſa prahwa. Pret to uſſtahjàs ne tikai ſapulzes preekſchſehdetajs, bet ari kahds wezaks ſchihdu adwokats, iſſkaidrodami, ka newarot tatſchu eejauktees wehl neiſbeigtâ prahwâ. Sapulze nu peenehma mihtina rakſturu. Apdomigakee tika no wairakuma weenkahr-

Noſlehpumainais iſgudrotajs.

Romans no pehdejo gadu dſihwes.

(Turpinajums.)

Sneegâ bij ſkaidri redſamas wilku pehdas.

Beidſot ſaſihmeja ari koku, kurâ wiſi tſchetri bij ſehdejuſchi un behglu pehdas. Tà pamaſam atriſinaja wiſu breeſmigo notikumu, kas bij nakti meſchâ noriſinajees.

Behgli newareja wehl tahlu buht un tapehz tapa ſperti energiſki ſoli winu guhſtiſchanai. Wiſu wadibu ſchaî leetâ uſnehmàs weetejais meeſtina priſtaws, kuram bij bagatigi peedſihwojumi tahdàs leetàs.

Waſaru behgſchana un ſlehpſchanàs pa meſcheem bij daudſ weeglaka, nekà ſeemu ſneegâ. Tà wineem bij zeribas dabuht bihſtamos nedarbjus reiſ rokâ un iſpelnitees godalgu.

Wiſi ar leelako energiju ſtahjàs pee darba, jo bij paredſams brangs iſnahkums.

Bet priſtaws Miſows, kurſch bij uſnehmees wiſas guhſtiſchanas wadibu, netizeja, ka Wanags rahdiſees apdſihwotâ apwidû.

Winſch bij pahrleezinats, ka tas uſmeklès kahdu weentuku zeemu, waj atſewiſchku mahju, kur paſlehptees.

Bet tahds atſewiſchks nams wiſâ aprinkî bij tikai weens. Tas peedereja ſawadneekam Rantatſcham, kurſch dſihwoja weentuku dſihwi.

Schis wina miteklis atradàs meſchu widû, labi tahlu no zeleem un apkahrt nebij neweenas zilweku mihtnes.

Loti wareja buht, ka Wanags dewees turp.

— Tur winam wajag eeraſtees! — Miſows teiza: — Zitadi newar buht.

Un tuhlin winſch no ſaweem kaudim iſmekleja paſchus iſweizigakos un ſtiprakos un ſuhtija turp.

— Tikai eſat uſmanigi un ſarihkojat winam brangas lamatas, — Miſows ſaweem kaudim teiza: — Sinat, ka Wanags uſ wiſu ko ſpehjigs.

— Nu, gan jau tikſim galâ, ja tikai winſch tur eeradiſees, — wezakais ſlepenpoliziſts paſchapſinigi atbildeja.

* * *

Un ihſi pirms Miſowa agentu eeraſchanàs pee Rantatſcha, pee wina eeradàs nepaſihſtami kaudis un wezakais no wineem uſdewàs par ſlepenpoliziſtu. Pahrejee eſot wina palihgi.

— Bet man juhſu apſardſibas nemaſ newajag, — ſirmais ſawadneeks teiza: — Juhs par welti eſat puhlejuſchees.

— Lai ari tà. Bet juhs tatſchu neleegſatees mums peepalihdſet ſaguhſtit ſcho neleeti.

— Ja, tas ir zita leeta...

Pehz tam ſlepenpoliziſti apſkatija namu un iſwehlejàs Rantatſcha kabinetu, kur paſlehpàs ſeenas dobumâ aiſ preekſchkareem.

— Un tik lihdſ ko wini eerodas, webat tos ſche eekſchâ un durwis zeet, — wezakais no ſlepenpoliziſteem teiza.

— Wiſs notiks, kà wehlatees, — nama tehws atbildeja.

— Bet, kà man leekas, tad jums ſche, kabinetâ ir dahrgumi, — poliziſts teiza, peegahja pee kahdas kaſtites uſ galda un to atwehris eeſkatijàs tanî.

— Ja, ir...

— Waj nederetu tos zitur nolikt?

— Ne, ſche pat wini buhs droſchi.

Pehz tam ſlepenpoliziſti noweetojàs aiſ preekſchkareem. Wini bij ſkaitâ trihs, ſpehzigi puiſchi.

Pats Rantatſchs iſgahja ſehtâ.

Nebij ilgi jagaida, kad ſehtâ eeradàs tſchetri ſweſchi wihri, uſdewàs ſewi par ſlepenpoliziſteem, teiza, ka grib ſarihkot Wanagam lamatas, un luhdſa eelaiſt winus namâ.

Rantatſchs ari nepretojàs un weda winus teeſchi ſawâ kabinetâ.

Pats winſch noſtahjàs pee durwim.

Bet lihdſ ko ſweſchee bij eenahkuſchi kabinetâ, tur paſlehpuſchees kaudis metàs wineem wirſû.

— Ha, neleeſchi jau ir ſche preekſchâ? — eenahzeju wadonis ſauza: — Schaujat, ſehni!

Bet ſchaut wini nepaguwa. Neganti treezeeni pa galwu winus nogahſa azumirkli weenu pehz otra gar ſemi.

Kad wini bij jau ſaſeeti, wezakais no teem paguwa wehl Rantatſcham uſſaukt:

— Juhs eſat uſ weenu roku ar Wanagu. Par to juhs atbildeſat...

Winſch gribeja wehl ko teikt, bet nepaguwa — Wanags winam aiſbahſa muti.

— Nu, — Wanags greeſàs pee Rantatſcha: — Waj man nebij taiſniba? Redſat, zik ſchee ſehni iſweizigi. Wini gribeja paſchi uſdotees par ſlepenpoliziſteem! Eedomajatees ween, kas buhtu notizis, ja mehs nebuhtu pirmee ſche atſteiguſchees. Tad mums buhtu tagad winu weetâ ſche jaguſ ſaſeeteem ſemê. Labi, ka wiſs tik labi iſdewàs. Bet bij gan ko nemtees...

Un winſch noſlauzija ſweedrus no platàs peeres: — Spehzigi puiſchi...

— Sinat ko, — winſch greeſàs pee ſirmà, druhmà Rantatſcha: — Noſuhtat kahdu zilweku pee priſtawa Miſowa, lai winſch eeronas ſanemt brango laupijumu. Mehs wehl paliſſim ſche.

— To war iſdarit, Rantatſchs atbildeja.

Bet pagahja ſtunda un priſtaws wehl aiſween neeeradàs.

— Tas tatſchu ir dihwaini, — ſlepenpoliziſti brihnijàs: — Winam jau ſen wajadſeja buht ſche.

schi pahrkleegti, pehz kam resoluziju peenehma pret 8 balsim. Kad „resoluzija" bij jaeewed protokoos, preekschsehdetajs leedsàs to parakstit, kamehr rakstwedis pawisam wairs nebij sameklejams. — Prokuratura, kà tagad sino, zehluši schaî leetâ kriminalsuhdsibu pret adwokatu padomi.

„Resoluzijai" ir schahds saturs: „Peterburgas palatas eezirkna swehrinato adwokatu wispahrigà sapulze tura par adwokaturas amata un pilsona peenahkumu, isteikt protestu pret teesas spreeschanas pamata sagrostijumu Beilisa prahwas usbuhwê, pret schihdu tautas apmeloschanu no teesas puses, kuru atraidijusi wisa kulturelà zilweze, un pret to, ka teesai teek uslikts winai nepeederigais peenahkums, taisit propagandu ràsu un tautu eenaidam. Schi zilweku kopdsihwes pamatu nokengaschana apgahna Kreewiju wisas pasaules preekschâ un mehs pazelam sawu balsi, aisstahwot Kreewijas godu un zeenibu."

Schajà nepeeklahjigâ ug wiszaur peedausigâ, ar wiltu un warmahzibu iswestâ „resoluzijâ" nu atspoguļojas jo gaischi schihdu ahrprahtigàs dusmas Beilisa prahwas dehl. — Ja schihdi zerè ar t.l nekaunigi pahrdroscheem panehmeeneem glahbt waj uslabot sawu leetu, tad wini gan stipri maldas; tee war tikai wehl wairot un stiprinat pretibu un ihgnumu pret schihdibu un wisai schihdu leetai jo leelâ mehrâ kaitet.

Eekschseme.

Mahjas ihpaschneeks un dsihwokla ihrneeks. Eekschleetu ministrija paskaidro, ka polizijai naw teesibas us nama ihpaschneeka luhgumu aresteet peedsehruschos patstahwiga dsihwokla ihrneeku lihdz dsehruma isgulescanai, ja ween peedsehruschais neapdraud sabeedrisku meeru.

Polizija un gimene. Wairakkahrt eekschleetu ministrijai wajadseja noskaidrot jautajumu, kahdos gadijumos polizijai teesiba eejauktees gimenes atteezibàs. Ministrija paskaidrojusi, ka schais gadijumos eejaukschanàs peelaischama tikai retumis. Pat kauschanàs gadijumos polizija nedrihkst patstahwigi eejauktees; ta war to darit tikai us suhdsibu un priwatu eerosinojumu pamata. Leetas par weenkahrschàm pahrestibam un apwainojumeem starp wihru un seewu polizija newar nodot teesu isspreeschanai. Ari wihra waj seewas peedserschanàs newar attaisnot polizijas eejaukschanos, ja ween peedsehruschais netrauzè sabeedrisku meeru. Tikai tad polizija war eejauktees, ja tai sinams, ka wihra un seewas sadursmes sekas war buht kriminals noseegums; tad polizijai teesibas eeeet gimenes dsihwoklî.

Peterburga. Labibas krahjumi Peterburgâ schogad ir tik leeli, kahdi sen naw bijuschi. Lihdz 20. oktobram jau bijuschi eewesti 70 miljoni pudu labibas.

— Leelais ugunsgrehks Kawalergardes eelâ nodarijis saudejumus par 120,000 rbl.

Wilna. Leischu schurnala „Saltinis" redaktoru sauz pee atbildibas us 129. p. pamata par walstsdomneeka Laukaischa domê noturetàs runas nodrukaschanu.

Blagoweschtschenska. Milsu bankrots. Bankrotejis schejeenes miltu tirgotajs M. Sajanins. Wina parahdu suma 4,600,000 rbl.

Baltija.

Mahju pahrdoschana Kursemê. 23. dezembrî sch. g. pulksten 10. no rihta pahrdos wairakfolischanà Leepajas apgabala teesâ sekoschàs mahjas:

1.) Augusta Karla Trautmana „Wez-Dseguses" mahjas, Talsu aprinkî, Sabiles muischas pagastâ. Platiba 49,78 dec. Wehrtetas us 2000 rbl. Hipoteku parahds 3500 rbl. Parahds Donas Semes bankai 4217 rbl. 70 kap. ar proz. Wajadsigais salogs 200 rbl.

2.) Petera Swirbula (Wedêja) semes gabals, Talsu aprinkî, Erwales pagastâ. Platiba 48,45 dec. Wehrtets us 2500 rbl. Hipoteku parahdu naw. Parahds Donas Semes bankai 5457 rbl. 54 kap. ar proz. Wajadsigais salogs 250 rbl.

3.) Schana Strasda „Masta-Klawa" mahjas, Grobinas aprinkî, Augsch-Bahrtes pagastâ. Wehrtetas us 5000 rbl. Hipoteku parahds 1800 rbl. Zitu paradu 1519 rbl. 11 kap. ar proz. Wajadsigais salogs 500 rbl.

Birschi (Zehsu aprinkî). 22. oktobrî weetejais uradniks Mikelsons atradis meestinâ 3 proklamazijas latweeschu wakodâ, no kuràm weenai ussaukums „Wiseem kuhlejeem" un diwam „Pee darba." Diwas bijuschas nomestas semê, bet treschà peelipinata pee telefona staba, wisas dselszeka stazijas tuwumâ. p.

Kokneesceschos us leelzeka 22. oktobrî ap plkst. 3 deenâ kahds wihreetis usbruzis Minnai P. un mebginajis to iswarot, bet negehlis istrauzets un aisbehdsis. Wehlak tas isfinats par Mogilewas gubernas Tscherkowas mospilsoni, 45 gadus wezo Dawidu Laimontu, kuru meklè p.

Sehlpils. Sehlpils Lauksaimneezibas Beedriba notur lauksaimneezibas grahmatweschanas kursus no 27. oktobra lihdz 9. nowembrim sch. g. Latweeschu Lauksaimneeku Ekonomiskàs Sabeedribas grahmatweschanas spezialista J. Klepera wadibâ. Kursi noteek Gutmana namâ pee Sehlpils stazijas.

Tukums. Pateizibas issazischana. Kursemes zeetuma inspektors, rewidedams schejeenes zeetumu, atradis wisu preekschsihmigâ kahrtibâ un tihribâ, par ko issaka sawu pateizibu zeetuma preekschneekam, kolegiju aseforam Saueram.

Kandawa. Kandawas Sadraudsigà Beedriba sarihko lauksaimneezibas kursus ar programu semkopibâ, dahrskopibâ un lopkopibâ no 3.–16. nowembrim sch. g. Kursos mahzibas pasneegs L. L. Ekonomiskàs Sabeedribas spezialisti.

Koknese. Schejeenes Daugawmalas saimneeki lihdz schim pastahwigi kildojàs ar muischu dehl swejas teesibam, jo muischa pastahweja, ka tàs peederot winai, bet ne saimneekeem. Daudzreis schi leeta nonahza pee teesas, bet muischa weenmehr palika uswaretaja. Tapehz ari katram Daugawmalas saimneekam, ja gribeja sawàs robeschàs swejot, bija jamaksà muischai rente (pehz swejas labuma). Un tà apm. 50 gadus min. saimneeki weenmehr par sweju maksaja nodokkus. Tikai pehdejâ laikâ bija manama sawada muischas istureschanàs pret „sawàm" swejas teesibam, jo ta luhkojàs us sweju, tà sakot, zaur pirksteem. — Nodokkus par sweju wairs nepeedsina tik stingri, kà lihdz schim, bet baudz saimneeki tos wairs nemaz nemaksaja. Te, kà, „Dz. W." raksta, kahdu deenu atnahk uhdens polizija un leek, lai airus welk malâ (schejeeneeschi swejo wairak ar aireem), jo neesot aismaksajuschi kronim nodokkus par sweju; ja gribot us preekschu swejot: tad lai isnemot no uhdens polizijas atlauju, bet ne no muischas, jo Daugawa peederot kronim, bet ne muischai. Un tà tad mehs 50 gadus esam maksajuschi muischai pawisam newajadsigas nomas nodokkus.

Rausa (Smiltenes draudse). Papira fabrika. Sche pastahw un darbojas jau no seneem laikeem papes un papira fabrika „Helenenthal", kura nodarbina wairak par simtu strahdneeku. Gada laikâ fabrikas maschinas sadedsina ap 10,000 asu $1^1/_2$ arschinas garas malkas. Fabrika noslehgusi ar Smiltenes ihpaschneeku lihgumu us 10 gadeem, ka jadod katru gadu sinams daudzums malkas. Saimneeki malkas dahrdsibas pehz Smiltenes meschâ malku wairs newar nopirkt, tamdehl tee tagad dodas us netahlo Raunas agrarbankas meschu, kur wehl malka un buhwmaterials dabujams par peenehmigàm zenam. Agrak starp strahdneekeem nodibinajàs teatra pulzinsch un dseedataiu koris. Sarihkoja pat daschus literarisk-dramatiskus wakarus, bet tagad (fabrika nesen pahrgahja schihdu rokâs) tahdi zenteeni aismirsti.

Ahrzemes.

Bulgarijâ pret Kreewiju

pehdejâ laikâ teekot westa stipra agitazija, kuras noluhks esot, radit naidigu isturescchanos pret Kreewiju un peesleeschanos Austrijai. Tas wiss esot Austrijas intrigantu darbs. Bet kreewu diplomati tomehr zer, ka Bulgarija beidsot sapratis, ka winai isdewigak ir peesleetees Kreewijai, nekà Austrijai un to tad ari daris.

Speegoschanas agenturai

nahkts us pehdam Sweizê. To tur nodibinajuschi un wada Wahzijas speegi, lai eewahktu sinas preeksch wahzu generalschtaba. Agenturas darbiba wehrsta galwenâ kahrtâ pret Franziju. Wisa organizazija esot tik labi eekahrtota, ko tàs balibneekeem gruhti nahkt us pehdam. Us aisdomu pamata Franzijâ pehdejàs deenàs apzeetinatas diwas personas, kuras domà par schis agenturas lozekkeem.

Jauna saweenība Balkanos.

No Atenam sino, ka Greekija katrâ sinâ gribot noslehgt saweenibu ar Serbiju un Rumaniju. Sarunas schaî leetâ jau teekot westas.

Dselszeka nelaime pee Melenas.

Dselszeka nelaime pee Melenas us linijas Parise — Nizza, par kuru jau sinots, ir weena no leelakàm dselszeku nelaimem, kuras notikuschas pehdejos gados. Kà leekas, leelakà daka eewainoto ir pasta eerehdni. Sabrauktâ pasta wilzeenâ abos pasta wagonos atradees 21 pasta eerehdnis. Wisi wini pasuduschi. Kahds azuleezineeks raksta, ka winsch esot redzejis breesmigus skatus. Winsch redzejis smogi eewainotus, kuri nesti projam us nestawam, kamehr apdeguschàs kahjas zelâ

Beidsot nolehma, iseet us zeka un paraudsitees, waj naw kahda kibele notikusi.

Bet slepenpolizisti kà gahja, tà palika.

Tikai pehz laba brihscha atgreesàs kahds no Rantatscha strahdneekeem, kuru slepenpolizisti bij us zeka sastapuschi. Tas atnesa Rantatscham masu, salozitu wehstuliti.

— Ko tad tas nosihmè? — pehdejais brihnijàs.

Wehstuliti attaisijis, winsch lasija:

„Zeenijams Kungs!

Man loti schehl, ka biju speests Juhs lihdz eepiht schaî mulkigajâ trazî, bet neko newareju darit. Tà jau dsihwê daschreis gadas, ka esi speests darit preti pascha gribai. Atwainojat un peedodat.

Augusts Wanags."

NB. Tos mulkus kabinetâ warat palaist wakâ.

Drihz pehz tam eeradàs pristaws Misows ar saweem laudim. Bet k hds pahrsteigums winu sagaidija! Winsch no niknuma sahkot ne wahrda newareja isrunat. Bet tad sahka Rantatschu apwainot par lihdzwainigu, par Wanaga beedri.

Tad firmais sawadneeks tanî deenâ pirmo reisi pasmaidija un noteiza:

— Ja, pateescham, nebij eespehjams isschkirt wedneekus no medijameem...

24. Jauns soltjums.

Pehdejais Wanaga nedarbs sazehla leelu trokšni, sewischki wehl tapehz, ka tas bij wairak smeekligs, nekà nopeetns.

Gan Misows un wina palihgi par wisu notikuscho kluseja, bet tomehr nesin zaur ko un kahdâ zelâ sinas par wisu to nonahza laikrakstos un tee nu nehmàs par to wisadi spreest.

Peemulkotajeem polizisteem tas, protams, nebij pa prahtam. Bet darit tur nu neko newareja.

Gan Misows wehl peelika wisas puhles un mehginaja tikt behgleem us pehdam, bet tas neizdewàs — tee bij kà uhdenî eekrituschi.

Pehz notikuma pee Rantatscha wini laimigi un bez kahdàm klismam sasneedsa tuwako dselszeka peestahtni un nemaniti aizbrauza Rijewâ.

Sche wini tuhlin usmekleja Wizeku. Bet Wanags bij maldijees, zeredams, ka no ta dabus kahdas sinas par Ninu. Wezais wehl aisween us wiseem jautajumeem atbildeja ar stuhrgalwigu kluseschanu.

Tà pagahja wesels mehnesis. Sahka tuwotees jau pawasars. Wanags tapa aisween nepozeenigaks un nekur nedewa Wizekam meera. Seja winam tapa bahla, azis drudschaini mirdseja.

Beidsot kahdu deenu Wizeks eesauza winu sawâ kabinetâ un teiza:

— Sinat, Nina ir zekâ us dsimteni...

Wanags uslehza kahjàs.

— Esat meerigi, — un Wizeks aisstahjàs durwim preekschâ: — Kurp juhs gribat steigtees? Wilzeens us Reschku jau eet tikai pulksten astonos wakarâ. Un es jau ari nemaz nesinu, us kureeni ihsti wina wispirms dosees.

Azumirkli Wanags stahweja, kà apmulsis, bet tad tas metàs pee Wizeka un to, kà lahzis apkampa.

— Ak, leekat jel mani meerâ!... — wezais gainajàs: — Teescham winsch man eelausis ribas!... Ak tu weens!...

Un wezais tikai ar puhlem no wina atswabinajàs.

(Turpmak wehl).

Sihkumi.

Kà kineeschi pawada schkirdamos mandarinus (augstakos eerehdnus). Kahds eiropeetis, azuuleezineeks, raksta par to sekoschu: Kahds augstaks prowinzes mandarins bij palizis wezs un tadehl atkahpàs no amata. Winsch wisu laiku apsinigi bij ispildijis sawu amatu, bij taisns, nebij apspeedis laudis, — bet teem wisur palihdzejis, kur ween spehjis. Winsch bij tikpat bagats tagad wezs palizis un aiseedams, zik bagats bij atnahzis. Bet par to winsch bij eguwis kauschu nedalitu mihlestibu. Winam bij wisas tàs ihpaschibas, kahdas kineeschi prasa no preekschsihmiga augstaka eerehdna. Tauta luhdza, lai winsch wehl paleek amatâ, bet winsch atteizàs peepildit tautas luhgschanu, aisbildinadamees ar wezumu un nespehku. Laudis tad sagatawojàs pee schkirschanàs parahdit winam wisu sawu mihlestibu un zeenischanu. Wisa pilsehta winam par godu bij puschkota. Wisi laudis bij sapulzejuschees us eelam, lai winu pawaditu un wehl reis redzetu. Pee katras mahjas bij nolikta tehja, saldumi, speegelis, masgaschanàs bloda un dweelis. Tas apsihmeja, ka winam parahda wisleelako godu un kairis buhtu laimigs, ja mandarins winus pagodinatu ar apmekleschanu. Mandarina zelsch pa eelam lihdz kugim, kas winu aisweda, bij kà uswaras gahjeens. Ar ugunim un sawa weida sajuhsmu parahdischanu laudis winu pawadija.

Bet pawisam zitadu atwadischanos laudis sagatawo tahdam mandarinam, kas laudis ir apspeedis, nehmis kukulus. Winu pawada pa eelam ar wisadu nelahga trokšni, lej us eelam wisadas smirdoschas weelas un wisadus netihrumus. Mandarina nestuwes nesaji newar tikt us preekschu un ir peespeesti pamest nestuwes ar mandarinu us eelas. Mandarinam tad gribot negribot ir jaeet kahjam un laudis winu iswada no pilsehtas ar apsmeeklu un nizinaschanu.

—r.—

Kahrtiga sehrotaja. A. kundse (atraitne): „Manu miruscho wihru es loti mihleju, jo es par winu sehroju weselu gadu, no 1. marta lihdz 1. majam." B. kundse: „Bet tad jau isnahk 14 mehneschi!" A. kundse: „Ja, redzeet, seemā teatru un dejas sesonâ, es 2 mehneschus sehroschanu metu pee malas, kadehl bij 2 mehneschi pahri par gadu jasehro". —

—r.—

pa gabaleem kritušchas semê. Weenmehr wehl meklê starp gruweschеem pehz eewainoteem. Pasudušcho skaits ir 23. Satrihzinoschi skati norisinajuschees hospitala lihku kamerâ.

Pruhsijas leischi,

eerosinati no Kreewijas leischu moschâs zentibas pehdejos gados, ari sahkuschi jo energiski ruhpetees par sawas kulturelâs patstahwibas iskopschanu, gan dibinadami daschdaschadas beedribas, gan daschadu arodu laikrakstus. Bet tâ ka ari Pruhsijas leischu pasahkumeem truhkst droschu materielu pamatu, tad, sekodams Kreewijas leischu paraugam, kâ „Königsb. Hart. Zeit." wehsta, Tilsitê isnahkoschâs leischu awises „Birutas" isdewejs ari aisbrauzis uz Seemel-Ameriku, lai wahktu materielu pabalstu leischu pasahkumeem un werwetu abonentus sawai awisei. Ari dsejneeka Donaleischa peeminekla zelschanas komiteja nodomajuse greestees ar ussaukumu pee Amerikas leischeem, kuri sawu pabalstu ari jau apsolijuschi. Amerikas Saweenotâs Walstîs schimbrihscham esot daudz leischu beedribu. Kreewijas leischu atklahtibas darbineeki, walodneeks Dr. Basanowitschs un walsts domneeks Itschass, kuri pirms kahda laika nobrauza uz Amerikas Saweenotâm Walstim naudu wahkt Wilnas leischu sinibu beedribas nama buhwei, esot tur sawahkuschi ap 50,000 dolaru.

Riga.

Lauschu skaitischana Rigâ.

Skaitischanu isdarîs nakti no 5. uz 6. dezembri pehz plkst. 12. Skaitischanas eezirkai apnem pilsehtas zentru, ahrpilsehtas un tahlakâs preekschpilsehtas, peem. Solitudi, Puhpi, Purwzeemu, Juglu, Patrimonialapgabalu, Seepneekkalnu, Bischu muischu, Jaun-Mihlgrahwi un zitas weetas, isnemot Wez-Mihlgrahwi, Bolderaju un juhrmalas peldu weetas, kuras peeder pee Rigas aprinka. Pilsehta ar wisâm preekschpilsehtam sadalita 150 skaitischanas rajonos. Katrâ rajonâ buhs 20—25 sawwaldigi skaititaji, kuru skaits aprehkinats uz 3500 personam. Katram rajonam buhs sewischks rajona preekschneeks un par tahdeem pilsehtas walde usaizinâs isglihtotas personas, kuras labi pahrsin sawu rajonu.

Rajona preekschneeka peenahkums pastahw skaititaju usraudsischanâ, kurus tas ismehl no saweem pasihstameem waj sawa usnehmuma eerehdneem. Rajona preekschneeks isdala skaititajeem skaitischanas listes, sanem winas atpakal pehz listu ispildischanas, pahrbauda tâs un pehz tam nodod statistiskajâ komisijâ. Katram rajona preekschneekam ir sawa rajona karte. Gruhtaki sadabut nahkšees skaititajus. Statistiskâ komisija rehkina uz rajonu preekschneeku puhlem, beedribam un daschadâm organisazijam, kurâm ir leelaks skaits beedru. Skaititajam sewischki daudz darba nebuhs, jo wisi rajoni eedaliti pusstihdz weenlihdzigi. Skaititajam wajadzês isdalit kahdâm 30—40 saimneezibam waj eestahdem (peem. slimnizam, patwerstmem, zeetumeem u. t. t.) skaitischanas listes no 30 nowembra lihdz 4. dezembrim. 6. dezembrî (krona swehtdeenâ) listes atkal eewahzamas un pehz kontroles wehl kais lihdz 7. dezembrim nodotamas rajonu preekschneekeem. Ari katram skaititajam buhs sawa rajona karte. Listês eerakstis wisas personas, kuras usturâs dsihwoklos, sahkot no plkst, 12 nakti.

Tâpat behrni, kuri peedzimuši pehz pulksten 12, eerakstami listês. Personas, kuras nomiruschas lihdz pulksten 12, neteek skaititas. Skaitîs ari zilwekus uz kugeem, plosteem, weesnizâs, tâpat tahdus, kuri darischanâs isbraukuschi tikai uz kahdu laiku no Rigas. Listes sahks eewahkt 6. dezembrî pulksten 5 no rihta un eewahkschanu pabeigs lihdz pulksten 5 wakarâ. Listes skaititajam jaeewahz personigi. Leelajos namos skaitischanu isdarîs wairaki skaititaji. Tâ, peemehram, namos Nr. 2 Awotu eelâ, kur, pehz statististâs komisijas sinam dsihwo kahdas 1200 personas, skaitischanu isdarîs 3 skaititaji. Kahdas 3 deenas pehz skaitischanas buhs jau sinami skaitischanas resultati. Pehz eepreekschejâ aprehkina, Rigâ tagad ir 440,000 eedsihwotaju. Domâ, ka ruhpigi skaitischanu isdarot un pee tam peenemot, ka no eepreekscheja aprehkina laika lihdz 6. dezembrim buhs pagahjuschi daschi mehneschi, Rigâ tiks saskaititi ap pusmiljona eedsihwotaju. Statistiskâ komisija jau strahdâ wairak kâ gadu komisijas preekschneeka Dr. Stiedas wadibâ pee skaitischanas preekschdarbeem. Wasarâ Dr. Stieda bija komandets uz ahrsemem, lai eepasihtos ar tureenes skaitischanas metodem un panehmeneem. Pehdejâ lauschu skaitischana Rigâ isdarita pirms 17 gadeem. Pirms skaitischanas statistiskâ komisija islaidîs wehl sewischkus ussaukumus eedsihwotajeem, palihdzet tai pehz eespehjas pee kopigâ darba.

Sawads nelaimes gadijums. 32 g. w. Jahnis Grundmanis sestdeenas wakarâ Matisa eelâ Nr. 85, newaridams eetikt aisslehgtâ dsihwoklî, laidees no 5. stahwa pee dsihwokla loga 4 stahwâ, bet nokritis semê un gruhti eewainojis galwu, muguru un weenus sahnus. p.

Slepkawiba. Swehtdeenas rihtâ atrada Tscheekurkalnâ pee 1. stigas nodurtu wihreeti. Winam bija **nogreesta mehle.** Polizija ar ahrstu eesahka ismekleschanu. Isfinoja, ka nogalinatais ir saglis Edwards Osolinsch, 31 g. w., kas dsihwoja Tscheekurkalnâ, IV. schkehrseelâ Nr. 7. Aisdomas krita uz wina beedreem, ari sagleem, no kureem diwus apzeetinaja. p.

Paschnahwibas nolukkâ sagiftejâs ar etika skahbi sestdeenas wakarâ 22 g. w. Jete P. Awotu eelâ Nr. 2. p.

Nahwigs nelaimes gadijums. Peektdeenas wakarâ Tukuma eelâ atrada Olaines pagasta K. K. grahwî sem wesuma nosistu. Mahjup brauzot winam wesums eegahsees nakti grahwî un to nositis. p.

Nosudis bes wehsts 14 g. w. Karlis Magitis no Tapetu eelas Nr. 10. p.

Ar tramwaju sabrauza 27. oktobri II. Ganibu dambî kahdu Filipu Schkestenu. Winu aisweda uz slimnizu. p.

Apdedsis. Walnu eelâ Nr. 30 sestdeenas wakarâ malkas telpâs gulejis kahds 47 gadus w. Behrtinsch Dunkuls. No pihpes aisdegušchâs skaibas un winsch stipri apdedsis. p.

Nolaupits maks ar 170 rbl. 25 kap. sestdeenas nakti. I. Maskawas eelâ Jekabam Semenowam no Kojusalas eelas Nr. 8. p.

Jelgawa

Eezelti par meerteesneschu sapultschu preekschsehdetajeem: Jelgawas apgabala teesas lozeklis, kolegiju asesors Pronins un 1. eezirkna meerteesnesis, walsts padomneeks Woizechowskis; pirmais — Aleksandrowâ, otrs — Umanâ.

Administratiwi sodi. 19. augustâ eeradâs Schanis G. peedsehrees Dihka eelâ Nr. 11/13 sehtâ un sweeda strahdneekeem smiltis azîs. Kad gorodowojs gribeja to aiswest uz poliziju, tad Krischus Oskars Klawinsch, Augusts Preede un Mahrtinsch Eduards Kluhga, gribeja to peerunat, lai neeet un trauzeja gorodowoju pee wina deenesta ispildischanas. Par to wisi trihs nosoditi katrs ar 1 mehnesi arestâ.

Dehl eedsihwotaju nepeerakstischanas polizijâ sodits Bauskas maspilsonis Abrams Miller no Marijas eelas Nr. 16 un Jehkabneeku pagasta Anna Brachman no tâs paschas eelas Nr. 18, katrs ar 25 rbl. waj 2 nedelam aresta pee polizijas.

Sahdsibas. Leel Wirzawas pagasta Karlinei R. no Schagares eelas Nr. 17 isjagts pods ar eewahrijumu — 1 r. 20 kap wehrtibâ. — Schkuhnu eetâ nosagtas par wairakeem eedsihwatajeem ap 19 wistu — 33 r. wehrtibâ.

Walsts i publikas.

„Jaunâs Deenas Lapas" fajukuschee jehdseeni.

Nejauschi nahza rokâs „Jaunâs Deenas Lapas" sch. g. 191. Nr., kur lasam schahdu kaunprahtigu un ironisku peesihmi: „Lopu isglihtibas beedriba"!? „Semkopis" sino, ka pee Anneneeku Isglihtibas beedribas nesen nodibinajusees lopkopibas pahrraudsibas beedriba weetejo lopu iskopschanai. Lihdzschim mehdzadomat, kaisglihtbas beedribas usdewums ir sawas apkahrtnes zilweku iskopschanai*)

Tad tik tahlu gan jau ir nonahkusi politiski-sabeedriskâ, literariskâ un tautsaimneeziskâ, birgelisko slahnu atwase — progresiwâ awise „Jaunâ Deenas Lapa". Ak tad ar tik schauràm un tumschàm weenpusibas brillem jau sahk skatitees pasaulê winas liktena noteizejî? Katies jau nu to sinâs, ka „Jaunâ Deenas Lapa" ar „Semkopi" resp. Latw. Laukš. Ekonomisko Sabeedribu web karstu zihnu, un schaî zihnas karstumâ tad ari paschai pawisam nemanot pospruhk pa aplamam, pat mulkigam schahweenam, kuri ker paschu schahweju un wisfahpigakâ weetâ.

„Jaunâs Deenas Lapas" kungi! Ja Juhs ar Ekonomisko Sabeedribu gribat polemiset, jeb tamlihdzigu lo darit, tad eesahkat uz kahdu zitu „punktu", bet newis ar Anneneeku Isglihtibas Beedribu, jo zaur to Juhsu domatee un mehrketee schahweeni, ka jau teizu — neker mehrki.

Ja kahds saka, ka „progresiwai" „Jaunai Deenas Lapai" ir pasihstami isglihtibas beedribu statuti, tad tas maldâ wisleelakâ mehrâ. Zik noprotams, no „prorgresiwâs"**) „Jaunâs Deenas Lapas" eesahktâ 1. §, tad tee sahkas: Isglihtibas beedribas mehrkis (usdewums) ir sawas apkahrtnes zilweku iskopschana — — — (laikam gan no pehrtiku stadijas, jeb no barbariskâs pakahpes tos iskopt un taisit par tahdeem zilwekeem, kahdi atrodas „J. D. L." redakzijê). Turpreti isglihtibas beedribu statutu 1. § skan: „Isglihtibas beedribas mehrkis ir sekmet weetejo eedsihwotaju isglihtibu un kulturelo attihstibu, mahzot un isplatot tautâ derigas sinaschanas un praschanas. — Naw pawisam saprotami, kâ peem.: „sekmet weetejo eedsihwotaju kulturelo attihstibu un derigu sinaschanu isplatischanu" saprot „J. D. Lapa? Waj ihsti tikai „zilweku iskopschanu"!? „Progresiwâs" „J. D. Lapas" peenahkums tak ari buhtu wehl preezatees un ar atsinibu atsihmet schahdu Anneneeku Isglihtibas Beedribas soli, bet ne to apnirgat, jo ari pati sawâ programâ eetwer: „sekmet laukšaimneezibas attihstischanos".

Taî paschâ „J. D. Lapas" Nr. ir eeweetoti raksti: „Lopkopibas ispehtischana Baltijâ, Laukšaimneezibas sinojumi par Kursemi un Widsemi, Par nepeeteekoschu sunu usraudsibu"— ak wai!? — „progresiwâ" „Jaunâ Deenas Lapa" seko tikai sunu usraudsibai! — Ja, pateesi katram ir teesiba tâ teikt, ja skatas uz wisu tâ, kâ „Jaunâ Deenas Lapa" skatas uz Anneneeku Isglihtibas Beedribu.

Tâ tad — ar kahdu teesibu un mehrki „J. D. L." drukâ rakstus par tirdsneezibu, ruhpneezibu, laukšaimneezibu, nepeeteekoschu sunu usraudsibu u. t. t., ar tahdu pat un wehl ar leelaku teesibu pee Isglihtibas beedribas war dibinatees Lopu pahrraudsibas beedribas.

Warbuht ari, ka sem ta, tas ir, — par lopu pahrraudsibas beedribas nodibinaschanu pee isglihtibas beedribas, pahrmet pehdejai — laukšaimneeku materialo apstahklu uslaboschanu un pabalstischanu, bet garigâs brunneezibas audsеschanas atstahschanu pilnigi nowahrâ, jo pehdejâ laikâ ta sahk aisweeu wairak par to skumt, tas ir — materialee apstahkli gan pee latweescheem uslabojas, bet garigâ sinâ leelîki slihd uz leju. Saprotama leeta, kad paschai tad ari wairs nepatihkas redset sawas eesehtâs sehklas augtus un nu nemas to leetu labot, kaut ari pawisam nepeeklahjigâ kahrtâ.

Anneneeku Isglihtibas Beedribai peekriht atsiniba par sawas apkahrtnes laukšaimneeku usjuhsminaschanu sekmet kulturelus mehrkus un derigu sinaschanu isplatischanu, kas, protams, stahw sakarâ ari ar lopu pahrraudsibas beedribu. Ta ir ta, kas web laukšaimneekus pee turibas, labklahjibas un — isglihtibas.

A. R—ns.

Sihkumi.

Breesmoni. Sambukâ pee Pistojas apzeetinats 32 g. w. preesteris Rubens un wina 22 gadus wezâ kehkscha. Preesteri tura aisdomâs, ka winsch kehkschas jaunpeedsimuscho dehlu ar tâs atlauju **aplehjis ar petroleju un sadedsinajis.** Sambukas ustrauktee eedsihwotaji aplenkuschi zeetumu un wainigos gribeja lintschot.

Ugunsgrehks kapsehtâ iszehlees Petrokowas gubernâ pee Lischkowizu meestina. Tur nesin kas uz kapa nolizis eedegtu swezi. No tâs aisdegušês saušâ sahle. Un tâ ka saušas sahles, lapu un wisadas luhschnas uz kapeem bijis daudz, tad iszehlees ihsts ugunsgrehks, pee kam sadeguschi ari koka krusti. Wehlak atrasts kahds apdedsis seeweetes lihkis. —n—

Sawadu testamentu taisijis nelaiks Pinskas pilsehtas galwa Dimitschs. Winsch nowehlejis aprinka semtei 5000 rbl., bet tikai ar to noteikumu, ka scho kapitalu nedrihkst aisskahrt pirms 200 gadeem. Pats par sewi saprotams, ka pa scho laiku minetai sumai, nodotai uz augleem, japeeaug par leelu kapitalu. —n—

Seedi rudeni. No Smiltenes sino „L.", ka augusta mehnescha otrâ pusê R. mahjâs usseedejis weens kirsis un daschi sari ahbelei pa otram lahgam. Tagad taî paschâ mahjâ pa otram lahgam usseedejuschi wairak klingerischu un wijolischu puku seedi.

Telegramas

28. oktobrî (.10 now.).

Stahwoklis Balkanos,

kâ no Parises sino, tapis atkal stipri nopeetns. Wainigas pee ta esot Austro-Ungarija un Italija' kurâm peesleenotees ari Bulgarija.

No Londones sino, ka tur peenahkusi sina par **zara Ferdinanda nodomu, atkahptees no trona.** Sarunajotees ar Berchtoldu, zars par to nopeetni runajis, bet Berchtolds tam nepeekritis un apsolijis zaram Austrijas palihdsibu, ja tahda israhditos par wajadsigu.

Peterburga. Tirdsneezibas ministrs aisbrauza uz Liwadiju.

— Konfiszets awises „Retsch" 294. numurs.

— Robinsona fabrikai nodedsa noliktawas. Saudejumi — 130,000 r.

Krakowa. Eesahka isteesat prahwu pret porutschiku Jandriku. Winu apwaino par speegoschanu. Apsuhdsetam draud nahwes sods.

Parise. Kokowzowa dotee paskaidrojumu franischu politikeem un finansisteem, atstahjuschi koti labu eespaidu. Wispahr Kokowzowa usskati pilnigi sakrihtot ar Greja un tapat ari ar frantschu politiku usskateem.

Roma. Otrâs eskadres pirmai diwisijai usdots dotees uz Lewanta uhdeneem un tur usturetees. Domâ, ka tas stahw sakarâ ar greeku-turku meera sarunu neweiksmi. Lihdz ar to sino, ka Italija uskuhdot Turziju pret Greekiju, apsolidama tai sawu pabalstu pret Greekiju.

Atbildigais redaktors **R. Purinsch.**
Isdeweja: **Sabeedriba „Latweeschu Awises."**

*) Pastrihvojums mans. A. R.

**) Zaur schahdu „J. D. L." rihzibu, wahrds: „progresiskâ" ir jaleek pehdinâs.

Jelgawas Kommerzbankas Walde zaur scho issludina **par suduschu** Jelgawas Laukſ. Beedribas Krahsch. un Aisdoschanas Sabeedribas **noguldijuma sihmi** no 24. janw. 1907. g. sem № 11462 par 500 r. un ka pehz 3 mehn. winas weetâ, ja ta netiktu atrasta, isdos weenigi derigu duplikatu.

Jelg. Latw. Beedriba.

Otrdeen, 29. oktobri sch. g.

Pilnas pusdeenas: Sirnu pirè supa, kahrpa ar olu mehrzi, jehra schtèks ar pupam, fasanu zepetis ar kirbja salateem, kabineta pudinsch.

Ekon. **Rollmanis.**

Semi

wehlos pirkt, ap 50 puhrw., ar jeb bez ehkam, eestrahdatu waj plawâs. Peedahwajumus luhdsu rakstisti eesuhtit Latw. Awises eksped., Jelgawâ, Katolu eelâ 40, sem **J. B.**

Mescha pahrdoschana.

Bersebekes muischâ 9. nowembrî, pulksten **10** no rihta, wairaksolischanâ tiks pahrdoti mescha gabali.

Muischas walde.

E. Nogalera

korsetu fabrika

Rigâ, Grehzineeku eelâ 1.
Leepajâ, Graudu eelâ 34.

Sihpeles pagasta walde, Dobeles aprinki, dara finamu, kà pag. weetneeki 13. dezembrî sch. g. spreedìs **pabalstu nespehjneekeem** par 1914. g. un 10. janwarî 1914. isdarìs

nodokłu klaseschanu

starp schi pagasta lozekleem uſ 1914. g. Personas, kuras wehlas pabalsta nolemschanu, jeb ta paleelinaschanu, teek usaizinatas nekawejoschi peesuhtit, waj ari personigi peenest pag. waldei atteezigus luhgumus. Pee luhgumeem dehl atswabinaschanas no nodokłu maksas japeeleek klaht ahrsta apleeziba par darba spehju.

Sihpelê, 25. oktobrî 1913. g.
Pag. wezakajs **M. Ahbele.**
Skrhweris **A. Grausis.**

Behrsmuischas pagasta walde, Dobeles apr., dara finamu, kà pag. weetneeki 7. dezembrî sch. g. spreedis **pabalstu nespehjneekeem** par 1914. g. un 4. janwarî 1914. g. isdarìs

nodokłu klaseschanu

starp schi pagasta lozekleem uſ 1914. g. — Personas, kuras wehlas pabalsta nolemschanu, jeb ta paleelinaschanu, teek usaizinatas nekawejoschi peesuhtit, waj ari personigi peenest pag. waldei atteezigus luhgumus. Pee luhgumeem dehl atswabinaschanas no nodokłu maksas japeeleek klaht ahrsta apleeziba par darba spehju.

Behrsmuischâ, 26. okt. 1913. g.
Pag. wezakajs **J. Birsneeks.**
Skrihweris **A. Grausis.**

Separatoru ella.

Augstakà labuma
Elektriſkas kabatas lampas.
Bahdes termometri.
Slimneeku termometri.
Sprizes.
Dasch. gumijas prezes
peedahwà

J. Eckerts,

Jelgawâ,
13. Katolu eelâ 13.

Petrolejas welas seepes. Wilnas krahsas.

Sweesta papirs.

Akziju Sabeedribas

J. Hertel

apteeka pretschu pahrdotawa,
Jelgawâ,
Pasta eelâ Nr. 13,
peedahwà wisus
uſ scho arodu atteezoschos artikelus.

R. L. B. Latweeschu musejs

(Rigas Latw. Beedr. namâ)

publikai atwehrts pa **swehtdeenam no plkst. 10—12½ deenâ** un **treschdeenam no pulkst. 11—12 deenâ.**

Eeejas maksa 30 kap., skolneekem **15** kap., skolneekem weenkopus pa skolam waj klasem **10** kap.

Museja jaeerodas laikâ.

Museja pahrsinis.

Dsihwokli

ar drukatawas telpam wehlos noihret **Wez-Auzê.** Oferies luhdſ adr.: Митава, Добленская ул. 15, Г. Зарину.

A. R. Bogdanowa

tabakas fabrikas noliktawa
Jelgawâ, Pasta eelâ Nr. 4
eeteiz wislabakàs
papirosu tschaulites (hilses)
iſ pascha auto-mech. fabrikas sem nosaukuma

„Gotthard",

starp tàm: koka kastitès pa 250 gabalu, kà ari **Berlines** 100 gab. ar labu mundstiki katrâ kastitè un „Zarskija" ar glihtu walsts ehrgli.

Smarschiga tabaka: **Halis** ¼ mahrz. 46 kap., ½ mahrz. 23 kap. **Goslina** spezialtabaka: „Турецъ Звѣзда" nepahrspehjama labuma. Papirosi wisas wairak peeprasitàs sortes par lehtàm zenam.

NB. Atkalpahrdewejeem wislabakà eepirkschanas weeta.

Tabaka 3. sorte jau no 70 kap. mahrzina un **zigorus** no 7 rbl. 80 kap. no 1000 sahkot.

Latweschu Isglihtibas Beedr.

Publiska lasitawa

Marijas eelâ Nr. 46, dz. 16 (sehtâ) atwehrta katru deenu no plkst. 5—9 wakarâ, swehtdeenâs no pulksten 2—4 pehz pusdeenas. Ee-eja **2** kap.

Muischa isrentejama

Kaunas guberna, 120 desetinas aramas semes un plawu, pee Dubisas upes, 10 werstes no Nemanas upes un twaikonu peestahtnes. Pehz 4 gadeem atdos uſ renti ta pascha ihpaschneeka otru muischu, turpat blakus. Tuwakas sinas: г. Ковно, Пушкинская улица 30, В. Когновицкому. (Luhdſ rakstit pa kreewisku.)

J. Mednis

pulksteni pahrdotawa

Jelgawâ, Katolu eelâ Nr. 49.

Eewehl leelâ iswehlê tikai labus un isturigus

kabatas pulksteni,

selta, sudraba, tehrauda un nikela wahkos. Pultsteni kehdes, selta, sudraba, talmija u. z. metala.

Regulatorus, galda, seenas, modinamos un musikas pulksteni.

Laulibas un ziti gredseni

par lehtàm zenam.

Pulksteni islaboschana teek lehti un labi isdarita.

Jelgawas Laukſaimn. Beedribas

Mehnescha sapulze

7. nowembrî sch. g., pulksten **1** pehz pusdeenas.

Deenas kahrtiba:

1. Par sihksaimneezibu eerihkoschanu pee Behrsmuischas ismehginajumu saimneezibas.
2. Daschadi sinojumi un pahrspreedumi.

Preekschneeziba.

Torgs

uſ osola un oscha kokeem

tiks sch. g. **30. oktobri,** pulksten **9** no rihta, noturets pee **Skurstenmuischas Fabrikmeschsarga** (pahr Eleju).

Skurstenmuischas Walde.

„Rigas Basars" Jelgawâ, Katolu eelâ 12,

Katrinas eelas stuhrî.

Kas tas tahds par lauschu baru,
Kas tur sazel leelu karu:
Diwi weenas bikses rausta,
Sagli kungeem makus tausta.
Eelas puikas itin silsi,
Laisch ar walâ kreetnu ritsi.
Un bikses turks ar bulgari,
Rausta lihdſ ar winu gari,
Bet. kà redsams, drahna stipra,
Wihle schuhta itin nipra.
No sahkuma bij bulgars stipraks,
Tadehl turks palika schwakraks,
Bet drihſ ar turks nehma pahri
Un bikses rahwa ar kahri,
Bet. kad drehbe bij par stipru,
Nemarej' ar spehku nipru
Saplehst bikses, kaut ar wari.
Un tà nu turks, bulgars ari,
Gahja projam ar leelu skumu,
Kaunà eedsert kahdu rumu.
Katris schàs bikses bez kara,
War dabut **„Rigas Basarâ"**,
Tur ar zitas labas drehbes
Rod kungi, dahmas, jaunkundses.
Par skolneekeem ar ir gahdats
Un preeksch wineem daudſ ir strahdats,
Tad nu ir weikali schim un tam,
Bet labakais **„Rigas Basaram"**.

Daschada leeluma
drenaschu truhbas, akas, trepjukahpeenus, brugus, siles, kapu apleekamos, sehtu stabus, uhdens reservuarus u. t. t.
peedahwà

Brahli Maulwurff,

zementa pretschu ruhpneeziba Jelgawâ, Salàs un Walles eelu stuhrî. Tel. 560.

Isdewiga pirkschana!

Pahrdodamas wehja dsirnawas ar galereju, 24 H. P. motoru, pee kura peetaisiti sewischki 2 akmeni un krusta sahgi. Pee dsirnawam mahja ar 3 dez. semes. Apstahklu dehl **pahrdoschanas zena** noteikta

sema (ap 3000 rub.).

Pahrdoschanas terminsch ne wehlak kà oktobra mehnesî. Tuwakas sinas pasneedſ uſ adresi: чр. Ливенгофъ, Витебской губ., Ворковской вол., дер. Ванаги, П. Степановъ Мелькинъ.

Katolu eelâ 18., jaunajâ namâ.

Moderni dahmu rudens un seemas mehteli. Kungu rudens un wateti mehteli, matetas schaketes, bikses, uswalki wisadâs krahsâs un leelumos, tikai no labas drehbes un pirmklasiga darba, labi peegulosch fasona.

Katru nedeln peenahk jauni suhtijumi.

Jaunatwehrtà magasina

Sch. Hirschmans,

Katolu eelâ 18, jaunajâ namâ.

Drukats [illegible], Ekon. Sab., agr. S. Landsberga drukatawâ, Jelgawâ.